Zeitschrift: Oltner Neujahrsblätter

Herausgeber: Akademia Olten

Band: 78 (2020)

Artikel: Das irische Summen in Olten

Autor: Meier, Mirjam

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-864909

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 01.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Das irische Summen in Olten

Mirjam Meier



Das Gespräch findet im Bandraum und somit im Wohnzimmer der Familie Mueller statt. «Unser Flötist Beat Gassner bezeichnet diese Proben als Bernies Kitchen Music», erzählt die Hausherrin lachend. Anstelle eines Fernsehers stehen denn auch verschiedenste Instrumente im Raum. «Wir machen lieber gemeinsam Musik, als vor dem Fernseher zu sitzen», erklären Cyrill und Bernie Mueller.

Die Wurzeln in Irland

So könnte man auch sagen, dass alles im Wohnzimmer des Ehepaars begann, wo er an der Gitarre und sie am Klavier gemeinsam musizierten. Doch eigentlich begann es bereits viel früher, im Jahr 1989, als der Sprachwissenschaftsstudent Cyrill Mueller während seines Auslandaufenthaltes in Nordirland an einer Schule unterrichtete und die Musiklehrerin Bernie Callaghan kennen- und lieben lernte. «Ich bin eher zufällig für ein Jahr in Irland gelandet, woraus schliesslich zweieinhalb Jahre

wurden», erzählt Mueller, der zu Beginn nicht sonderlich von der irischen Folkmusik angetan war. «Wir besuchten jedoch in dieser Zeit viele Festivals und begeisterten uns schliesslich für Musiker wie den australischen Gitarristen und Wahlirländer Steve Cooney oder den irischen Akkordeonisten Máirtín O'Connor. Diese beeinflussen uns bis heute mit ihrer musikalischen Offenheit gegenüber fremden Klängen», erzählt das Ehepaar, das mit Crónán zwar irische Folkmusik spielt, diese aber auch gerne mit Volksmusikklängen aus südlichen Ländern und Klezmermelodien anreichert. «Durch ihre Geschichte voller Unterdrückung und Hungersnöte sind die Iren ein Volk von Auswanderern, was der Grund ist, weshalb heute in deren Folkmusik verschiedenste Musikeinflüsse zu finden sind», zeigt Cyrill Mueller auf. Und Sehnsüchte. «Das gemeinsame Singen von Liedern im Wohnzimmer pflegte auch meine Mutter, die Klavier spielte, was neben der Musik eine starke soziale Komponente beinhaltete», erzählt Bernie Mueller. «Volkstänze wie

Jigs und Reels wurden hingegen nur auf dem Land gespielt, da die traditionelle Musik und das Sprechen der gälischen Sprache lange Zeit verhoten waren. Dies ist der Grund, weshalb die Folkmusik noch heute eine grosse Bedeutung hat und nicht selten politische Botschaften beinhaltet», erklärt sie weiter und gesteht schon ab und an Heimweh zu haben. «Ich vermisse meine Familie, insbesondere als unsere Kinder noch klein waren, und das Meer. Doch gerade durch die Kinder ist es mir gelungen, in Olten Kontakte zu kniipfen.» Nachdem die Muellers in die Schweiz gezogen sind und schliesslich der Arbeit wegen vor 24 Jahren in Olten landeten, begegnete Bernie Mueller an ihrem ersten Tag in der Dreitannenstadt dem späteren Bandmitglied Regula Anderes. «Sie hatte eine Geige in den Händen und war mir sofort sympathisch», erzählt sie lächelnd.

Crónán war geboren

«Wir spielten vor 20 Jahren ein paar kleine Kirchenkonzerte, worauf unsere Flötistin und Oltner Musikschulleiterin Sandra Rupp Fischer an mich herantrat. Sie arbeitete an einem irischen Projekt mit geistlichen Liedern, für welches sie mich um Rat fragte. Nach einer Projektphase, in der wir aus Spass gemeinsam musizierten, beschlossen wir, eine Band zu gründen, welche wir auf den Namen Crónán tauften», erzählt Bernie Mueller von den Anfängen. Gefragt, was das gälische Wort bedeutet, meint die Irin: «Das ist schwierig zu übersetzen, Summen oder einfach ein friedlicher Klang», und fügt lachend hinzu, «es war nicht einfach, einen passenden Namen für uns zu finden, der noch nicht vergeben und nicht einer der üblichen Trinknamen war.» Durch Kontakte und Projekte schlossen sich neue Musiker wie der Flötist und Klarinettist Beat Gassner, Geigerin Regula Anderes sowie Bassist Martin Wyss und der 2010 verstorbene Musiker Marek Fischer, der den irischen Dudelsack spielte, der Band





an. Abgesehen von Cyrill Mueller und Beat Gassner sind alle Bandmitglieder beruflich im musikalischen Bereich tätig. Die irische Folkmusik jedoch musste zuerst erlernt und durch Bernie Mueller vermittelt werden. «Zu Beginn habe ich die Lieder, die ich kannte, eingebracht, heute steuern aber alle Stücke bei. In erster Linie geht es uns um das gemeinsame Spiel und nicht darum, jedes Wochenende Auftritte zu bestreiten», betont sie und fügt an: «Gemeinsame, regelmässige Proben finden deshalb vor allem vor Auftritten statt.» Dabei tritt Crónán in grossen und kleinen Formationen auf und begleitet daneben irische Projekte oder Chöre.

Gäste und melancholische Lieder

«Einige Bandmitglieder setzen momentan aus. Als Gäste standen jedoch auch schon Tochter Ita als Sängerin und Sohn Stephan am Schlagzeug auf der Bühne», erzählt das Ehepaar. Auf jeden Fall erwarten die Besucher eines Crónán-Konzerts schnelle, fröhliche Rhythmen, aber auch melancholische Lieder, in denen vom Heimweh der Auswanderer berichtet wird. «Garantiert stehen dabei keine Füsse still», ist Bernie Mueller überzeugt.







Sunset

Tonaufnahmen: Roman Wyss, Olten; QR-Codes: Manuel Affolter, Benjamin Berger Auch zu hören unter: www.neujahrsblaetter.ch/2020/mastercrowleysset.mp3 www.neujahrsblaetter.ch/2020/sunset.mp3